

การเลือกตั้งทั่วไป

วันอังคารที่ 3 พฤศจิกายน 2026

อย่ารอช้า ออกเสียงลงคะแนนวันนี้เลย!

ส่งคืนบัตรลงคะแนนได้ทันทีหลังจากท่านได้รับบัตร

ช่วงเวลาการลงคะแนนล่วงหน้าทางไปรษณีย์จะเริ่มในวันที่ 5 ตุลาคม 2026

หน่วยเลือกตั้งเปิดทำการตั้งแต่เวลา 07:00 น. ถึง 20:00 น. ในวันเลือกตั้ง วันที่ 3 พฤศจิกายน 2026



ข้อมูลที่เชื่อถือได้ ของรัฐ CALIFORNIA

ผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ลงทะเบียนแล้ว
ทุกคนในรัฐ California จะได้รับบัตร
ลงคะแนนทางไปรษณีย์

บัตรลงคะแนนจะถูกส่งทาง
ไปรษณีย์ภายในวันที่ 5 ตุลาคม

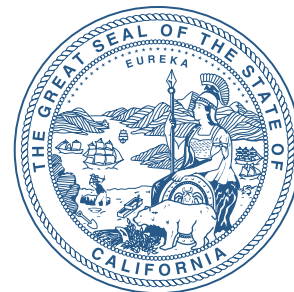
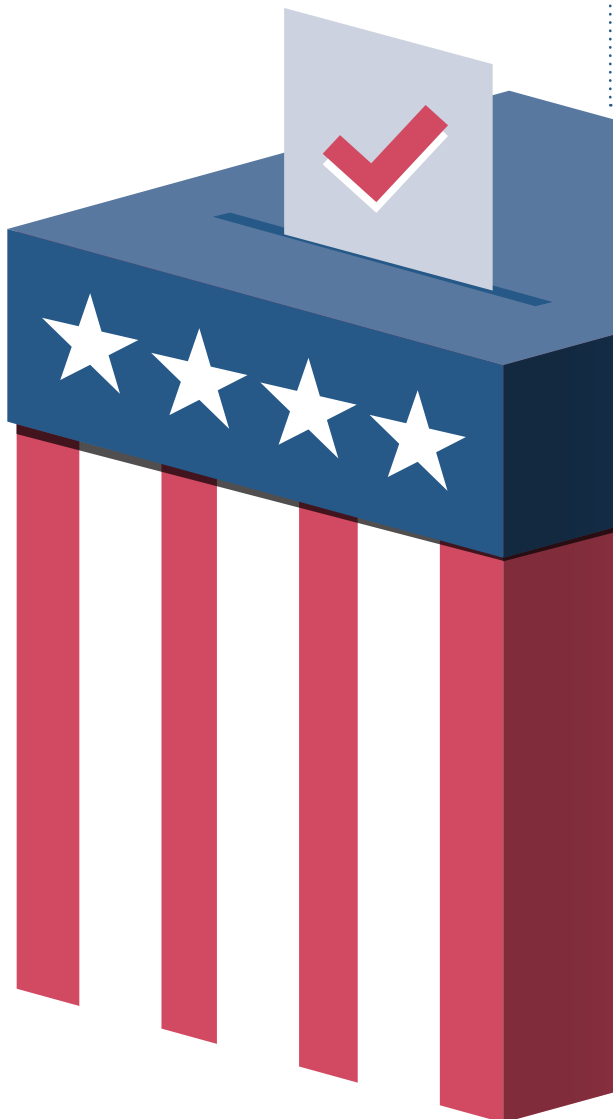
สามารถออกเสียงลงคะแนนและ
ส่งคืนบัตรลงคะแนนได้ทันทีที่
ได้รับบัตร

กล่องรับบัตรลงคะแนนจะเปิดให้
บริการในวันที่ 6 ตุลาคม

ตัวเลือกสำหรับการออกเสียงลง
คะแนนด้วยตนเองจะมีให้บริการ
ในทุกมณฑล



ใช้งานง่ายบน
มือถือ
สแกน



หนังสือรับรองความถูกต้อง

ข้าพเจ้า Shirley N. Weber
เลขาธิการรัฐ California ขอรับ
รองว่าข้อมูลที่รวมอยู่ในเอกสาร
ฉบับนี้จะถูกส่งไปยังผู้มีสิทธิเลือก
ตั้งของรัฐ California ในการเลือก
ตั้งทั่วไปที่จะจัดขึ้นทั่วทั้งรัฐในวัน
ที่ 3 พฤศจิกายน 2026 และคู่มือ
นี้ได้จัดทำขึ้นอย่างถูกต้องตาม
กฎหมายลายมือชื่อบนเอกสาร
เป็นของแท้และลงลายมือชื่อด้วย
ตนเองโดยบุคคลที่มีชื่อปรากฏ
และมีตราสัญลักษณ์แห่งรัฐใน
เมือง Sacramento รัฐ California
วันที่ 10 สิงหาคม 2026 นี้

Shirley N. Weber, Ph.D.
เลขาธิการรัฐ

ข้อเท็จจริงโดยสรุปสำหรับการเลือกตั้งทั่วไป วันที่ 3 พฤศจิกายน 2026

ทะเบียนเลือกตั้งได้อย่างไร?

ลงทะเบียนเพื่อลงคะแนนเสียง หรือปรับปรุงการลงทะเบียนของท่านทางออนไลน์ได้ที่ registertovote.ca.gov หากต้องการกรอกแบบฟอร์มจริง ท่านสามารถขอรับใบสมัครลงทะเบียนเลือกตั้งได้ที่สำนักงานไปรษณีย์ สำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑล และห้องสมุด

หากเลยกำหนดการลงทะเบียนเลือกตั้งไปแล้ว จะต้องทำอย่างไร?

หากพลาดกำหนดเวลาที่จะลงทะเบียนเลือกตั้ง ท่านสามารถไปที่สำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑล ศูนย์ลงคะแนน หรือสถานที่เลือกตั้งได้ในวันเลือกตั้งหรือก่อนวันเลือกตั้ง เพื่อดำเนินการตามขั้นตอนการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกแบบมีเงื่อนไข (ที่มักเรียกว่า "การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งในวันเดียวกัน") โปรดติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งในมณฑลของท่านสำหรับข้อมูลเพิ่มเติม หรือไปที่เว็บไซต์ vote.ca.gov

หากฉันต้องการตรวจสอบสถานะการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งต้องทำอย่างไร?

หากต้องการตรวจสอบสถานะการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง ท่านสามารถใช้เครื่องมือ "My Voter Status" (สถานะผู้มีสิทธิเลือกตั้งของฉัน) ได้ที่เว็บไซต์ voterstatus.sos.ca.gov

ฉันจะได้รับบัตรเลือกตั้งเมื่อใด?

ผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ลงทะเบียนไว้ทุกคนจะได้รับบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์สำหรับการเลือกตั้งทั่วไปในวันที่ 3 พฤศจิกายน 2026 5 ตุลาคม 2026 เป็นวันสุดท้ายสำหรับมณฑลในการเริ่มส่งการบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์

ฉันจะได้รับคู่มือข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งอย่างเป็นทางการของรัฐเมื่อใด?

ผู้มีสิทธิลงคะแนนที่ลงทะเบียนแล้วจะได้รับคู่มือข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งอย่างเป็นทางการของรัฐประมาณสองสามสัปดาห์ก่อนวันเลือกตั้ง นอกจากนี้ยังสามารถดูคู่มือทางออนไลน์ได้ที่ voterguide.sos.ca.gov

หากต้องการบัตรเลือกตั้งแทนที่ต้องทำอย่างไร?

หากท่านไม่ได้รับบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์ หรือบัตรเลือกตั้งฉบับเดิมสูญหายหรือชำรุด ท่านสามารถยื่นขอรับบัตรเลือกตั้งแทนที่ได้ สามารถดูใบสมัครเพื่อขอรับบัตรเลือกตั้งแทนได้ที่ <https://elections.cdn.sos.ca.gov/vote-by-mail/pdf/replacement-application.pdf>

ท่านสามารถขอรับบัตรเลือกตั้งแทนที่จากสำนักงานการเลือกตั้งประจำเขตได้ทางโทรศัพท์ อีเมล แฟกซ์ หรือวิธีการทางอิเล็กทรอนิกส์อื่นๆ

ฉันจะส่งคืนบัตรลงคะแนนได้อย่างไร?

ท่านสามารถส่งคืนบัตรลงเลือกตั้งของท่านได้โดย:

- **กล่องรับบัตรเลือกตั้ง:** ท่านสามารถนำบัตรลงคะแนนไปส่งด้วยตนเองที่หน่วยเลือกตั้งหรือจุดรับบัตรลงคะแนนใดก็ได้ในรัฐ California ภายในเวลา 20:00 น. ของวันเลือกตั้ง

- **ด้วยตนเอง:** หน่วยเลือกตั้งถูกจัดตั้งโดยเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเขต และเปิดให้บริการตั้งแต่เวลา 7:00 น. ถึง 20:00 น. ในวันเลือกตั้งคือวันอังคารที่ 3 พฤศจิกายน 2026 หากต้องการค้นหาสถานที่ลงคะแนนล่วงหน้าก่อนวันเลือกตั้ง สามารถดูได้ที่ caearlyvoting.sos.ca.gov
- **ส่งทางไปรษณีย์:** ส่งกลับบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์ได้ทันทีหลังจากท่านได้รับบัตร บัตรเลือกตั้งที่ส่งทางไปรษณีย์ต้องมีตราประทับไปรษณีย์ลงวันที่ไม่เกินวันเลือกตั้ง เพื่อให้แน่ใจว่าบัตรเลือกตั้งของท่านจะได้รับตราประทับไปรษณีย์ภายในวันเลือกตั้ง โปรดส่งทางไปรษณีย์ล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วัน หากส่งทางไปรษณีย์ในวันที่ 3 พฤศจิกายน 2026 โปรดขอให้เจ้าหน้าที่ไปรษณีย์ภายในที่ทำการไปรษณีย์ของสหรัฐอเมริกาประทับตราไปรษณีย์ด้วยตนเอง

วิธีหาสถานที่เลือกตั้ง ศูนย์ลงคะแนน กล่องรับบัตรเลือกตั้ง

- ไปที่ caearlyvoting.sos.ca.gov เพื่อดูสถานที่เลือกตั้ง ศูนย์ลงคะแนน หรือกล่องรับบัตรเลือกตั้งที่ใกล้ท่านที่สุด
- ติดต่อสำนักงานการเลือกตั้งประจำเขตของท่าน

ฉันจะติดตามว่าบัตรเลือกตั้งของฉันถูกนำส่งแล้ว หรือมีการนับคะแนนเสียงแล้วได้อย่างไร?

ผู้มีสิทธิเลือกตั้งสามารถรับการแจ้งเตือนเกี่ยวกับการส่งคืนบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์ของตนเองโดยการสมัครใช้เครื่องมือ "Where's My Ballot?" (บัตรเลือกตั้งของฉันอยู่ที่ไหน)

สมัครได้ที่ wheresmyballot.sos.ca.gov เพื่อลงทะเบียนและรับข้อมูลอัปเดตในมิติทางข้อความ (SMS) อีเมล หรือโทรศัพท์

ท่านสามารถไปที่ voterstatus.sos.ca.gov เพื่อดูว่ามีการนับคะแนนเสียงของท่านหรือไม่ได้เช่นกัน

ผลการเลือกตั้ง

ผลการเลือกตั้งสำหรับวันที่ 3 พฤศจิกายน 2026 จะเริ่มประกาศผลการเลือกตั้งทั่วไปหลังจากปิดการเลือกตั้งเวลา 20:00 น. บนเว็บไซต์ผลการเลือกตั้งของเลขาธิการรัฐ California ที่ electionresults.sos.ca.gov

จะเริ่มประกาศผลเวลา 20:00 น. และจะอัปเดตผลตลอดคืนเลือกตั้ง หลังจากนั้นจะมีการอัปเดตผลในแต่ละวันตลอดช่วงการตรวจนับคะแนนในขณะที่ยังมีบัตรเลือกตั้งที่เหลือ

จะประกาศแจ้งผลการเลือกตั้งที่ได้รับการรับรองอย่างเป็นทางการให้ทราบภายในวันที่ 11 ธันวาคม 2026 ที่ sos.ca.gov/elections



อย่ารอช้า ออกเสียงลงคะแนนวันนี้เลย!

ผู้มีสิทธิเลือกตั้งในรัฐ California ทุกคนจะได้รับบัตรเลือกตั้งเพื่อออกเสียงลงคะแนนทางไปรษณีย์พร้อมซองส่งไปรษณีย์กลับคืนแบบชำระเงินล่วงหน้าสำหรับการเลือกตั้งทั่วไปในวันที่ 3 พฤศจิกายน 2026 เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำมณฑลจะเริ่มส่งบัตรเลือกตั้งเพื่อออกเสียงลงคะแนน ภายในวันที่ 5 ตุลาคม 2026

ใช้สิทธิลงคะแนนเสียงของท่านตั้งแต่เนิ่นๆ คุณสามารถลงคะแนนในบัตรเลือกตั้งได้ทันทีที่ได้รับบัตรทางไปรษณีย์
ประชาธิปไตยฝากความหวังไว้ที่ท่าน! ปฏิบัติตามห้าขั้นตอนง่ายๆ เหล่านี้เพื่อใช้สิทธิในการลงคะแนนเสียงของท่าน

✓ ออกเสียงลงคะแนนให้เสร็จสมบูรณ์

ทำเครื่องหมายตัวเลือกของท่านบนบัตรเลือกตั้งเพื่อออกเสียงลงคะแนน

✓ ปิดผนึก

สอดบัตรเลือกตั้งของท่านไว้ในซองส่งบัตรเลือกตั้งเพื่อออกเสียงลงคะแนนที่ท่านได้รับจากสำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑลของท่าน

✓ ลงลายมือชื่อ

ลงลายมือชื่อด้านนอกของซองคืนบัตรเลือกตั้งเพื่อออกเสียงลงคะแนนของท่าน

ตรวจสอบให้แน่ใจว่าลายมือชื่อของท่านตรงกับลายมือชื่อในใบอนุญาตฉบับหรือบัตรประจำตัวที่รัฐ California ออกให้ หรือลายมือชื่อที่ท่านให้ไว้เมื่อลงทะเบียนเพื่อลงคะแนนเสียง สำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑลของท่านจะเปรียบเทียบลายมือชื่อก่อนที่จะนับบัตรเลือกตั้งของท่าน

✓ ส่งบัตรเลือกตั้งกลับคืน

ทางกล่องรับบัตรเลือกตั้ง — นำบัตรเลือกตั้งที่กรอกเสร็จแล้วใส่ซองส่งคืนและนำไปหย่อนที่กล่องรับบัตรเลือกตั้งอย่างเป็นทางการที่ปลอดภัยในมณฑลของท่านได้ตลอดเวลาระหว่างวันที่ 6 ตุลาคมจนถึงเวลาปิดสถานที่เลือกตั้งในวันที่ 3 พฤศจิกายน

ด้วยตนเอง — นำบัตรเลือกตั้งที่กรอกเสร็จแล้วใส่ซองส่งคืนและนำไปหย่อนที่กล่องรับบัตร สถานที่เลือกตั้ง ศูนย์ลงคะแนน หรือสำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑล ภายในเวลา 20:00 น. ในวันที่ 3 พฤศจิกายน สถานที่ลงคะแนนจะพร้อมให้บริการในทุกมณฑลก่อนวันเลือกตั้ง สถานที่ลงคะแนนให้บริการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง บัตรเลือกตั้งทดแทน เครื่องลงคะแนนที่สามารถเข้าถึงได้ และการให้ความช่วยเหลือด้านภาษา

ส่งทางไปรษณีย์ โปรดส่งบัตรลงคะแนนทางไปรษณีย์กลับโดยเร็วที่สุดหลังจากที่ท่านได้รับ จะต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ไม่เกินวันเลือกตั้งเพื่อให้บัตรลงคะแนนของท่านถูกนับ เราขอแนะนำให้ส่งทางไปรษณีย์ล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วันก่อนวันเลือกตั้ง หากท่านส่งทางไปรษณีย์ในช่วงใกล้วันเลือกตั้ง โปรดนำไปยังที่ทำการไปรษณีย์ของสหรัฐอเมริกา และขอให้เจ้าหน้าที่ไปรษณีย์ประทับตราไปรษณีย์ด้วยตนเอง

✓ ติดตามบัตรเลือกตั้ง

ลงทะเบียนที่ wheresmyballot.sos.ca.gov เพื่อรับข้อมูลที่มีการปรับปรุงเกี่ยวกับสถานะการลงคะแนนของท่านทางข้อความ (SMS) อีเมล หรือโทรศัพท์

ผู้บริจาคอันดับสูงสุดให้แก่ผู้สมัครรับเลือกตั้งและมาตรการในบัตรเลือกตั้ง

อันดับสูงสุด

10\$

เมื่อคณะกรรมการ (บุคคลหรือกลุ่มบุคคลที่ได้รับหรือใช้จ่ายเงินเพื่อจุดประสงค์ในการโน้มน้าวผู้มีสิทธิเลือกตั้งให้สนับสนุนหรือคัดค้านผู้สมัครรับเลือกตั้งหรือมาตรการในบัตรเลือกตั้ง) ระดมเงินได้อย่างน้อย \$1 ล้าน คณะกรรมการจะต้องรายงานผู้บริจาค 10 อันดับสูงสุดต่อคณะกรรมการการแนวทางปฏิบัติทางการเมืองที่ยุติธรรมแห่งรัฐ California (FPPC) คณะกรรมการจะต้องปรับปรุงรายการเมื่อมีการเปลี่ยนแปลงใด ๆ

รายการเหล่านี้มีอยู่บนเว็บไซต์ของ FPPC ที่: fppc.ca.gov/transparency/top-contributors.html

หากต้องการศึกษาข้อมูลการบริจาคเพื่อรณรงค์หาเสียงสำหรับผู้สมัครรับเลือกตั้งหรือมาตรการในบัตรเลือกตั้งโปรดไปที่เว็บไซต์ของเลขาธิการรัฐที่ powersearch.sos.ca.gov

การเลือกตั้งในรัฐ California

กฎหมายว่าด้วยการเลือกตั้งขั้นต้นแบบเปิดเพื่อหาผู้สมัครรับเลือกตั้งสองคนที่ได้คะแนนเสียงมากที่สุด กำหนดว่า ต้องใส่ชื่อผู้สมัครรับเลือกตั้งทุกคนสำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง ลงในบัตรลงคะแนนใบเดียวกัน ตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง อดีตเคยเรียกว่า ตำแหน่งที่สังกัดพรรค รวมถึง ตำแหน่งในสถานนิติบัญญัติของรัฐ ตำแหน่งในรัฐสภาของสหรัฐฯ และตำแหน่งทางรัฐธรรมนูญของรัฐ

ในทั้งการเลือกตั้งขั้นต้นแบบเปิดและการเลือกตั้งทั่วไป ท่านสามารถลงคะแนนเสียงให้แก่ผู้สมัครรับเลือกตั้งคนใดก็ได้ โดยไม่คำนึงว่าท่านได้ระบุในแบบฟอร์มขึ้นทะเบียนผู้ลงคะแนนเสียงของท่านว่าท่านชอบพรรคใด ในการเลือกตั้งขั้นต้น ผู้สมัครรับเลือกตั้งสองคนที่ได้รับคะแนนเสียงมากที่สุด โดยไม่คำนึงถึงพรรคที่ชอบ จะได้เข้าไปสู่การเลือกตั้งทั่วไป หากผู้สมัครรับเลือกตั้งคนหนึ่งได้รับคะแนนเสียงส่วนใหญ่ (อย่างน้อยที่สุดร้อยละ 50 + 1) ก็ยังจะต้องจัดให้มีการเลือกตั้งทั่วไปขึ้น

ไม่มีการใช้ระบบการเลือกตั้งขั้นต้นแบบเปิดของรัฐ California กับผู้สมัครรับเลือกตั้งตำแหน่งประธานาธิบดีสหรัฐฯ คณะกรรมการกลางของมณฑล หรือตำแหน่งต่าง ๆ ภายในท้องถิ่น

ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่ผู้ลงคะแนนเสียงเขียนชื่อลงในบัตรลงคะแนนเอง สำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง ยังคงสามารถสมัครเข้าชิงตำแหน่งในการเลือกตั้งขั้นต้นได้ แต่ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่ผู้ลงคะแนนเสียงเขียนชื่อลงในบัตรลงคะแนนเอง จะได้เข้าไปสู่การเลือกตั้งทั่วไปได้ก็ต่อเมื่อผู้สมัครคนนั้นเป็นหนึ่งในสองของผู้ที่ได้รับคะแนนเสียงมากที่สุดในการเลือกตั้งขั้นต้นเท่านั้น นอกจากนี้ ยังไม่มีกระบวนการเสนอชื่อโดยอิสระสำหรับการเลือกตั้งทั่วไป

กฎหมายของรัฐ California กำหนดให้ต้องพิมพ์ข้อมูลต่อไปนี้ลงในคู่มือฉบับนี้

ตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง

พรรคการเมืองไม่มีสิทธิ์ที่จะเสนอชื่อผู้สมัครรับเลือกตั้งอย่างเป็นทางการ สำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียงในการเลือกตั้งขั้นต้น ผู้สมัครที่ได้รับการเสนอชื่อสำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียงในการเลือกตั้งขั้นต้น เป็นผู้ได้รับเสนอชื่อจากประชาชน และไม่ใช่ผู้ได้รับเสนอชื่ออย่างเป็นทางการจากพรรคการเมืองใดในการเลือกตั้งทั่วไป ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่จะเข้าชิงตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง ต้องระบุพรรคการเมืองที่ตนชอบหรือการไม่มีพรรคการเมืองที่ชอบ ลงในบัตรลงคะแนน แต่การระบุพรรคการเมืองที่ชอบเป็นสิ่งที่ผู้สมัครคนนั้นเลือกเท่านั้น และจะแสดงไว้ในบัตรลงคะแนนเพื่อเป็นข้อมูลให้แก่ผู้ลงคะแนนเสียงเท่านั้น นี่ไม่ได้หมายความว่าผู้สมัครคนนั้นได้รับการเสนอชื่อหรือรับรองโดยพรรคการเมืองนั้น หรือว่ามีความเกี่ยวข้องกันระหว่างพรรคคนนั้นกับผู้สมัครคนนั้น และต้องไม่ถือว่าผู้สมัครทุกคนที่ได้รับการเสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง เป็นผู้สมัครที่ได้รับการเสนอชื่ออย่างเป็นทางการของพรรคการเมืองใด ในคู่มือข้อมูลสำหรับผู้ลงคะแนนเสียงของมณฑล พรรคการเมืองอาจระบุรายชื่อผู้สมัครรับเลือกตั้งสำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียงซึ่งเป็นผู้ที่ได้รับการรับรองอย่างเป็นทางการจากพรรคคนนั้น

ผู้ลงคะแนนเสียงคนใดจะลงคะแนนเสียงให้แก่ผู้สมัครรับเลือกตั้งคนใดก็ได้สำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง หากมีคุณสมบัติตามที่กำหนดในการลงคะแนนเสียงสำหรับตำแหน่งนั้น ผู้สมัครที่ได้รับคะแนนเสียงสูงสุดสองคนแรกในการเลือกตั้งขั้นต้นจะได้เข้าไปสู่การเลือกตั้งทั่วไปสำหรับตำแหน่งที่เสนอชื่อโดยผู้ลงคะแนนเสียง แม้ว่าผู้สมัครทั้งสองคนจะได้ระบุว่าชอบพรรคเดียวกันก็ตาม พรรคการเมืองจะไม่มีสิทธิ์ให้ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่ระบุพรรคที่ชอบเข้าไปสู่การเลือกตั้งทั่วไปได้ เว้นเสียแต่ว่าผู้สมัครคนนั้นจะเป็นหนึ่งในสองคนที่ได้รับคะแนนเสียงสูงสุดในการเลือกตั้งขั้นต้น

ตำแหน่งทางการเมืองที่ไม่สังกัดพรรค

พรรคการเมืองไม่มีสิทธิ์ที่จะเสนอชื่อผู้สมัครรับเลือกตั้งสำหรับตำแหน่งทางการเมืองที่ไม่สังกัดพรรคในการเลือกตั้งขั้นต้น และผู้สมัครรับเลือกตั้งในการเลือกตั้งขั้นต้นไม่ได้เป็นผู้ได้รับการเสนอชื่ออย่างเป็นทางการของพรรคใดสำหรับตำแหน่งเฉพาะในการเลือกตั้งทั่วไป ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่จะเข้าชิงตำแหน่งทางการเมืองที่ไม่สังกัดพรรค ไม่สามารถระบุในบัตรลงคะแนนว่าตนชอบพรรคใด หรือไม่ชอบพรรคใดเลย ผู้สมัครรับเลือกตั้งที่ได้รับคะแนนเสียงสูงสุดสองคนแรกในการเลือกตั้งขั้นต้น จะได้เข้าไปสู่การเลือกตั้งทั่วไปสำหรับตำแหน่งทางการเมืองที่ไม่สังกัดพรรค

กระบวนการการเลือกตั้ง

ภายใต้รัฐธรรมนูญแห่งรัฐ California ผู้พิพากษาศาลฎีกาและศาลอุทธรณ์ต้องได้รับการรับรองจากผู้มีสิทธิ์เลือกตั้ง ประชาชนลงคะแนน “เห็นชอบ” หรือ “ไม่เห็นชอบ” จะให้ผู้พิพากษาแต่ละคนดำรงตำแหน่งต่อไปหรือไม่

ตำแหน่งตุลาการเหล่านี้ไม่ผูกมัดพรรคการเมือง

ก่อนที่บุคคลหนึ่งจะสามารถดำรงตำแหน่งผู้พิพากษาศาลอุทธรณ์ได้ ผู้ว่าการรัฐต้องเสนอชื่อผู้สมัครต่อคณะกรรมการการประเมินผู้ได้รับการเสนอชื่อเป็นตุลาการ ซึ่งประกอบด้วยสมาชิกจากภาคประชาชนและทนายความ คณะกรรมการจะตรวจสอบประวัติและคุณสมบัติของผู้สมัครอย่างละเอียด โดยรับฟังความคิดเห็นจากชุมชน จากนั้นจึงส่งผลการประเมินผู้สมัครให้แก่ผู้ว่าการรัฐ

จากนั้นผู้ว่าการรัฐจะพิจารณาผลการประเมินของคณะกรรมการและเสนอชื่อผู้สมัครอย่างเป็นทางการ โดยคุณสมบัติของผู้สมัครจะเปิดให้ประชาชนแสดงความคิดเห็นก่อนเข้าสู่การตรวจสอบและพิจารณาโดยคณะกรรมการแต่งตั้งตุลาการ คณะกรรมการแต่งตั้งกล่าวประกอบด้วยประธานศาลฎีกาแห่งรัฐ California อัยการสูงสุดแห่งรัฐ California และประธานผู้พิพากษาอาวุโสของศาลอุทธรณ์ จากนั้นคณะกรรมการแต่งตั้งตุลาการต้องรับรองหรือปฏิเสธการเสนอชื่อ ผู้ที่ได้รับการเสนอชื่อจะได้เป็นผู้พิพากษาก่อนเมื่อได้รับการรับรองเท่านั้น

หลังจากได้รับการรับรอง ผู้พิพากษาจะเข้าพิธีสาบานตนรับตำแหน่ง และต้องได้รับความเห็นชอบจากผู้มีสิทธิ์เลือกตั้งในการเลือกตั้งผู้ว่าการรัฐครั้งถัดไป และหลังจากนั้นเมื่อสิ้นสุดวาระแต่ละวาระ รัฐธรรมนูญแห่งรัฐ California กำหนดวาระของผู้พิพากษาศาลฎีกาและศาลอุทธรณ์ไว้ที่ 12 ปี คณะกรรมการแต่งตั้งตุลาการจะรับรองผู้พิพากษาให้ดำรงตำแหน่งได้เพียงจนถึงการเลือกตั้งผู้ว่าการรัฐครั้งถัดไป ซึ่งในเวลานั้นผู้พิพากษาจะต้องเข้ารับการลงคะแนนเพื่อดำรงตำแหน่งต่อจนครบวาระที่เหลือของผู้ดำรงตำแหน่งก่อนหน้า หากมีโดยวาระที่เหลือดังกล่าวจะเป็น 4 หรือ 8 ปี (ประมวลกฎหมายการเลือกตั้ง มาตรา 9083)

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับผู้พิพากษาศาลฎีกาและผู้พิพากษาศาลอุทธรณ์ โปรดไปที่ voterguide.sos.ca.gov หรือ courts.ca.gov

คำแถลงคุณสมบัติของผู้พิพากษาศาลฎีกา

Kelli M. Evans, รองผู้พิพากษา, ศาลฎีกาแห่งรัฐ California

ได้รับใบอนุญาตประกอบวิชาชีพทนายความ: 1994

การศึกษา: University of California Davis School of Law, J.D., 1994; Stanford University, B.A., 1991.

ประวัติการทำงานด้านกฎหมาย: รองเลขาธิการอาวุโสฝ่ายกฎหมาย สำนักงานผู้ว่าการรัฐ Gavin Newsom (2019–2021); ผู้ช่วยพิเศษอัยการสูงสุด กระทรวงยุติธรรมแห่งรัฐ California (2017–2019); ผู้อำนวยการอาวุโส ฝ่ายบริหารกระบวนการยุติธรรม สภาทนายความแห่งรัฐ California (2014–2017); ผู้ติดตามการดำเนินงานตามคำสั่งศาลรัฐบาลกลาง ศาลแขวงสหรัฐ เขต เขตเหนือของรัฐ California (2003–2010) และศาลแขวงสหรัฐ เขต เขตเหนือของรัฐ Ohio (2015–2017); ทนายความ Relman & Associates (2001–2004); ทนายความว่าความอาวุโส กองสิทธิพลเมือง กระทรวงยุติธรรมสหรัฐ (1998–2001); ทนายความประจำและรองผู้อำนวยการ ACLU ทางเหนือ (1995–1998 และ 2010–2013); ผู้ช่วยทนายจำเลยสาธารณะมณฑล Sacramento (1995); นักกฎหมายทุนฝึกอบรมด้านการดำเนินคดี Ruth Chance, กลุ่มผู้สนับสนุนสิทธิเท่าเทียม (1994–1995)

ประวัติด้านตุลาการ: รองผู้พิพากษา ศาลฎีกาแห่ง California, 2023–ปัจจุบัน; ผู้พิพากษาศาลสูงประจำมณฑล Alameda, 2021–2022

Joshua P. Groban, รองผู้พิพากษา, ศาลฎีกาแห่งรัฐ California

ได้รับใบอนุญาตประกอบวิชาชีพทนายความ: ธันวาคม 1998

การศึกษา: Harvard Law School, J.D., 1998; Stanford University, A.B., 1995.

ประวัติการทำงานด้านกฎหมาย: เสมียนกฎหมายของผู้พิพากษา William C. Conner, เขตใต้แห่ง New York, 1998–1999; ทนายความ Paul, Weiss, Rifkind, Wharton & Garrison LLP, 1999–2005; ทนายความ Munger, Tolles & Olson LLP, 2005–2010; ที่ปรึกษาอาวุโสของผู้ว่าการรัฐ Jerry Brown, 2011–2018; อาจารย์ คณะนิติศาสตร์ มหาวิทยาลัย UCLA, 2014–2018

ประวัติด้านตุลาการ: รองผู้พิพากษา ศาลฎีกาแห่ง California, 2018–ปัจจุบัน



ผู้ลงคะแนนเสียงที่กรมยานยนต์ในรัฐ California

โปรแกรมผู้ลงคะแนนเสียงที่กรมยานยนต์ในรัฐ California จะทำให้การลงทะเบียนเพื่อออกเสียงลงคะแนนที่กรมยานยนต์ (DMV) ในรัฐ California สะดวกและปลอดภัยยิ่งขึ้น บุคคลทุกคนที่มีคุณสมบัติและดำเนินการเกี่ยวกับใบขับขี่ บัตรประจำตัว หรือการเปลี่ยนที่อยู่ทางออนไลน์ ทางไปรษณีย์ หรือด้วยตนเองที่ DMV จะได้รับการลงทะเบียนเป็นผู้มีสิทธิเลือกตั้งโดยอัตโนมัติ เว้นแต่จะเลือก “ไม่เข้าร่วม” การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งโดยอัตโนมัติ

โปรแกรมผู้ลงคะแนนเสียงที่กรมยานยนต์ในรัฐ California นี้มีผลบังคับใช้กับพลเมืองรัฐ California ที่มีอายุ 18 ปีขึ้นไป และมีคุณสมบัติครบถ้วนตามเกณฑ์ต่อไปนี้

- เป็นพลเมืองของสหรัฐอเมริกา
- เป็นผู้พักอาศัยอยู่ในรัฐ California
- ปัจจุบันไม่ได้ต้องโทษจำคุกในคดีความผิดทางอาญาของรัฐหรือของรัฐบาลกลาง
- ปัจจุบันศาลยังไม่ได้พิพากษาว่ามีจิตไม่สมประกอบไร้ความสามารถในการออกเสียงลงคะแนน

การลงทะเบียนล่วงหน้าสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งมีไว้สำหรับผู้ที่มีอายุ 16 และ 17 ปี การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งของบุคคลดังกล่าวจะมีผลโดยอัตโนมัติเมื่อมีอายุครบ 18 ปี

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดไปที่ motorvoter.sos.ca.gov

หากต้องการลงทะเบียนเพื่อออกเสียงลงคะแนนทางออนไลน์ โปรดไปที่ registertovote.ca.gov

ข้อมูลเกี่ยวกับความเป็นส่วนตัวสำหรับการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง

การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งแบบเป็นความลับภายใต้โครงการ Safe at Home: ผู้มีสิทธิเลือกตั้งบางรายที่กำลังเผชิญสถานการณ์ที่เป็นภัยต่อชีวิตอาจมีคุณสมบัติได้รับสถานะผู้มีสิทธิเลือกตั้งแบบเป็นความลับ หากเป็นสมาชิกที่ยังคงเข้าร่วมโครงการ Safe at Home ซึ่งรวมถึงเหยื่อและผู้รอดชีวิตจากความรุนแรงในครอบครัว การสะกดรอยตาม การล่วงละเมิดทางเพศ การค้ามนุษย์ การลักพาตัวเด็ก และการทารุณกรรมผู้สูงอายุ/ผู้ใหญ่ที่ต้องพึ่งพาผู้อื่น รวมถึงพนักงาน/ผู้รับจ้างของหน่วยงานภาครัฐที่เกรงกลัวต่อความปลอดภัยของตนเองเนื่องจากการทำงานให้หน่วยงานภาครัฐ ตลอดจนผู้ให้บริการด้านอนามัยการเจริญพันธุ์และการดูแลสุขภาพที่ยืนยันอัตลักษณ์ทางเพศ พนักงานอาสาสมัคร และผู้ป่วยที่เกรงกลัวต่อความปลอดภัยของตนเองเนื่องจากมีความเกี่ยวข้องกับสถานพยาบาลด้านอนามัยการเจริญพันธุ์หรือการดูแลสุขภาพที่ยืนยันอัตลักษณ์ทางเพศ สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดติดต่อโครงการ Safe at Home ของสำนักงานเลขาธิการแห่งรัฐ โดยโทรฟรีที่หมายเลข (877) 322-5227 หรือไปที่ sos.ca.gov/safeathome

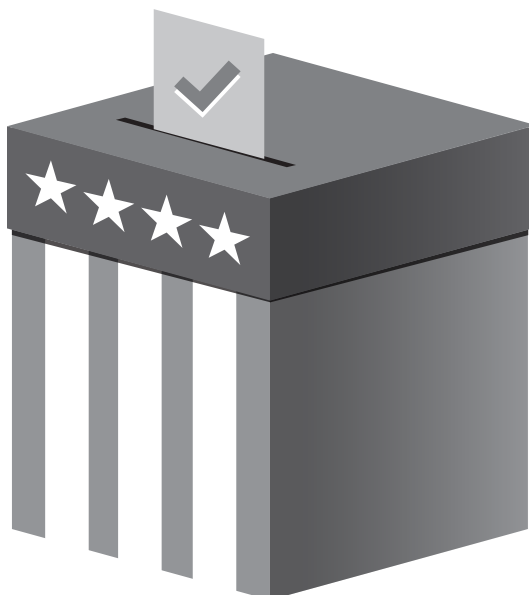
ความเป็นส่วนตัวของข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้ง: ข้อมูลในคำรับรองการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งของท่านจะถูกใช้โดยเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งเพื่อส่งข้อมูลอย่างเป็นทางการเกี่ยวกับกระบวนการลงคะแนนให้แก่ท่าน เช่น สถานที่ตั้งหน่วยเลือกตั้งของท่าน ตลอดจนมาตรการและผู้สมัครที่จะปรากฏในบัตรเลือกตั้ง การใช้ข้อมูลการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งในเชิงพาณิชย์เป็นสิ่งต้องห้ามตามกฎหมายและเป็นความผิดลหุโทษ อาจมอบข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งให้กับผู้สมัครรับเลือกตั้งเพื่อชิงตำแหน่งทางการเมือง คณะกรรมการมาตรการบัตรเลือกตั้ง หรือบุคคลอื่นเพื่อการเลือกตั้ง จุดประสงค์ด้านวิชาการ นักข่าว การเมือง หรือภาครัฐ ตามที่เลขาธิการรัฐกำหนด ไม่สามารถเผยแพร่หมายเลขใบอนุญาตขับขี่และหมายเลขประกันสังคม หรือลายมือชื่อของท่านตามที่แสดงบนบัตรลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งได้เพื่อจุดประสงค์เหล่านี้ หากท่านมีคำถามเกี่ยวกับการใช้ข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้ง หรือต้องการรายงานกรณีที่น่าสงสัยว่ามีการใช้ข้อมูลดังกล่าวในทางมิชอบ โปรดโทรไปยังสายด่วนผู้มีสิทธิเลือกตั้งแบบโทรฟรีของสำนักงานเลขาธิการแห่งรัฐที่ (855) 345-3933

คำเตือน: ห้ามทำการรณรงค์หาเสียง!

การละเมิดอาจส่งผลให้ได้รับโทษปรับและ/หรือจำคุก

ในสถานที่แห่งใดบ้าง

- ภายในบริเวณใกล้เคียงกับผู้ที่กำลังเข้าแถวเพื่อลงบัตรเลือกตั้ง หรือภายในระยะ 100 ฟุตจากทางเข้าหน่วยเลือกตั้ง จุดลงคะแนนจากรถ หรือกล่องรับบัตรเลือกตั้ง ห้ามดำเนินกิจกรรมต่อไปนี้



กิจกรรมต้องห้ามมีดังต่อไปนี้

- ห้ามขอให้บุคคลใดลงคะแนนสนับสนุนหรือคัดค้านผู้สมัครรับเลือกตั้ง หรือมาตรการในบัตรเลือกตั้ง
- ห้ามแสดงชื่อ รูปภาพ หรือโลโก้ของผู้สมัครรับเลือกตั้ง
- ห้ามกีดขวางการเข้าถึง หรือเดินเตร็ดเตร่ใกล้กล่องรับบัตรเลือกตั้ง
- ห้ามนำเสนอสื่อหรือข้อมูลทางเสียงเพื่อให้การสนับสนุนหรือคัดค้านผู้สมัครรับเลือกตั้งคนใด หรือมาตรการลงคะแนนใดในบัตรเลือกตั้งใกล้กับสถานที่เลือกตั้ง ศูนย์เลือกตั้ง หรือกล่องรับบัตรเลือกตั้ง
- ห้ามแจกจ่ายคำร้องใด ๆ รวมทั้งกฎหมายริเริ่ม ประชามติ การถอดถอน หรือการเสนอชื่อผู้สมัครรับเลือกตั้ง
- ห้ามเผยแพร่ แสดง หรือสวมใส่เสื้อผ้าใด ๆ (หมวก เสื้อเชิ้ต สัญลักษณ์ กระดุม สติกเกอร์) ที่มีชื่อ ภาพ โลโก้ของผู้สมัครรับเลือกตั้ง และ/หรือการสนับสนุนหรือคัดค้านผู้สมัครรับเลือกตั้งหรือมาตรการในบัตรเลือกตั้ง
- ห้ามแสดงข้อมูลหรือพูดคุยกับผู้มีสิทธิเลือกตั้งเกี่ยวกับสิทธิในการลงคะแนนของผู้มีสิทธิ์เลือกตั้งรายนั้น

ข้อห้ามทำการรณรงค์หาเสียงที่สรุปไว้ข้างต้นมีระบุไว้ในมาตรา 7 ของบทที่ 4 ของหมวดที่ 18 แห่งประมวลกฎหมายการเลือกตั้งของรัฐ California

คำเตือน: ห้ามก่อการทุจริตเกี่ยวกับกระบวนการเลือกตั้ง!

การละเมิดอาจส่งผลให้ได้รับโทษปรับและ/หรือจำคุก

กิจกรรมต้องห้ามมีดังต่อไปนี้

- ห้ามกระทำการทุจริตหรือพยายามกระทำการทุจริตเกี่ยวกับการเลือกตั้ง
- ห้ามเสนอคำตอบแทนหรือตัดสินบนในลักษณะหรือโดยวิธีการใด ๆ เพื่อชักจูง หรือพยายามชักจูงให้บุคคลลงคะแนนเสียงให้ หรืองดเว้นการลงคะแนนเสียง
- ห้ามลงคะแนนเสียงโดยมิชอบด้วยกฎหมาย
- ห้ามพยายามออกเสียงลงคะแนน หรือช่วยเหลือบุคคลอื่นให้ลงคะแนนเสียง ในกรณีที่ไม่มีสิทธิลงคะแนน
- ห้ามเข้าร่วมในการรณรงค์หาเสียง; ถ่ายรูป หรือบันทึกภาพผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่เข้าไปหรือออกจากสถานที่เลือกตั้ง หรือขวางทางเข้า ทางออก หรือที่จอดรถ
- ห้ามโต้แย้งสิทธิในการลงคะแนนของบุคคล หรือขัดขวางไม่ให้ผู้มีสิทธิเลือกตั้ง ลงคะแนน ทำให้กระบวนการลงคะแนนล่าช้า หรือให้ข้อมูลอันเป็นเท็จแก่บุคคลใดว่าบุคคลนั้นไม่มีสิทธิลงคะแนนหรือยังไม่ได้ลงทะเบียนเป็นผู้มีสิทธิเลือกตั้ง
- ห้ามพยายามตรวจสอบยืนยันว่าผู้มีสิทธิเลือกตั้งลงคะแนนเสียงในบัตรเลือกตั้งอย่างไร
- ห้ามครอบครองหรือจัดแจงให้บุคคลใดครอบครองอาวุธปืนในบริเวณใกล้เคียงกับสถานที่เลือกตั้ง ยกเว้นในบางกรณี
- ห้ามปรากฏกายในเครื่องแบบ หรือจัดแจงให้บุคคลใดสวมเครื่องแบบของเจ้าหน้าที่พิทักษ์สันติราษฎร์ ผู้พิทักษ์ หรือเจ้าหน้าที่รักษาความปลอดภัยในบริเวณใกล้เคียงกับสถานที่เลือกตั้ง ยกเว้นในบางกรณี
- ห้ามเข้ามายุ่งเกี่ยวหรือแทรกแซงส่วนประกอบใด ๆ ของระบบการลงคะแนน
- ห้ามเลียนแบบ ปลอมแปลง หรือเข้ามายุ่งเกี่ยวกับผลการเลือกตั้ง
- ห้ามเปลี่ยนแปลงผลการเลือกตั้ง
- ห้ามเข้าไปยุ่งเกี่ยว ทำลาย หรือเปลี่ยนแปลงบัญชีรายชื่อ บัตรเลือกตั้งอย่างเป็นทางการ หรือภาชนะรับบัตรเลือกตั้ง
- ห้ามแสดงกล่องรับบัตรเลือกตั้งอย่างไม่เป็นทางการที่อาจหลอกลวงผู้มีสิทธิเลือกตั้งให้เชื่อว่าเป็นกล่องรับบัตรเลือกตั้งของทางการ
- ห้ามเข้าไปยุ่งเกี่ยวหรือแทรกแซงสำเนาของผลการลงคะแนนเสียง
- ห้ามบังคับหรือหลอกลวงบุคคลที่อ่านหนังสือไม่ออก หรือคนชราให้ลงคะแนนสนับสนุนหรือคัดค้านผู้สมัครรับเลือกตั้ง หรือมาตรการ โดยขัดต่อเจตนารมณ์ของบุคคลนั้น
- ห้ามแสดงตัวเป็นเจ้าของหน้าที่การเลือกตั้ง ในกรณีที่ท่านไม่ได้เป็น

นายจ้างไม่สามารถบังคับหรือขอให้ลูกจ้างนำบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์ของตนมาที่ทำงาน หรือขอให้ลูกจ้างลงคะแนนในบัตรเลือกตั้งของตน ณ ที่ทำงาน เมื่อถึงเวลาจ่ายเงินเดือนหรือค่าจ้าง ผู้ว่าจ้างไม่สามารถแนบเอกสารใด ๆ เพื่อพยายามชักจูงความคิดเห็นทางการเมือง หรือการแสดงออกทางการเมืองของลูกจ้าง

สมาชิกคณะกรรมการเขตเลือกตั้งไม่สามารถพยายามกำหนดหาวิธีการหรือเปิดเผยวิธีการที่ผู้มีสิทธิเลือกตั้งออกเสียงเลือกตั้งในบัตรลงคะแนนของตน หากมีการค้นพบข้อมูลดังกล่าว

ข้อห้ามเกี่ยวกับกิจกรรมการทุจริตในกระบวนการลงคะแนนเสียงที่สรุปไว้ข้างต้น มีระบุอยู่ในบทที่ 6 ของหมวดที่ 18 แห่งประมวลกฎหมายการเลือกตั้งของรัฐ California

ความช่วยเหลือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ทุพพลภาพ

รัฐ California มุ่งมั่นที่จะสร้างความมั่นใจว่าผู้มีสิทธิเลือกตั้งทุกคนสามารถลงคะแนนเสียงของตนได้อย่างเป็นส่วนตัวและเป็นอิสระ

สำหรับข้อมูลโดยละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับความช่วยเหลือที่มณฑลของท่านเสนอให้กับผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ทุพพลภาพ โปรดดู คู่มือข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งของมณฑลของท่าน หรือติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งของมณฑลของท่าน ข้อมูลติดต่อมณฑลมีอยู่ที่ sos.ca.gov/elections/voting-resources/county-elections-offices

การลงคะแนนที่สถานที่เลือกตั้งหรือศูนย์ลงคะแนน

หากท่านต้องการความช่วยเหลือในการกาบัตรเลือกตั้ง ท่านสามารถเลือกคนมาช่วยเหลือท่านได้ไม่เกินสองคน บุคคลนั้นจะต้องไม่เป็น

- นายจ้างของท่านหรือใครก็ตามที่ทำงานให้กับนายจ้างของท่าน
- ผู้นำสหภาพแรงงานของท่านหรือใครก็ตามที่ทำงานให้กับสหภาพแรงงานของท่าน

การลงคะแนนเสียงแบบช่วยกันช่วยให้ท่านสามารถจ่อตรงใกล้กับบริเวณลงคะแนนเสียงได้มากที่สุด เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งจะนำบัญชีรายชื่อมาให้ท่านลงนาม บัตรเลือกตั้ง และเอกสารลงคะแนนเสียงอื่น ๆ ที่ท่านอาจต้องใช้ ไม่ว่าท่านจะอยู่ที่ขอบทางหรือในรถยนต์ก็ตาม

ผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ทุพพลภาพจะต้องเข้าถึงสถานที่เลือกตั้งและศูนย์ลงคะแนนทั้งหมดได้ และจะต้องมีเครื่องลงคะแนนที่สามารถเข้าถึงได้

การออกเสียงลงคะแนนที่บ้าน

ระบบการโหวตที่เข้าถึงได้จากกระยะไกลทางไปรษณีย์ (RAVBM) มอบทางเลือกที่สามารถเข้าถึงได้สำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ทุพพลภาพในการรับบัตรลงคะแนนที่บ้าน และกาบัตรลงคะแนนอย่างเป็นอิสระและเป็นส่วนตัว ก่อนที่จะส่งกลับไปยังเจ้าหน้าที่การเลือกตั้ง กรุณาติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำมณฑลสำหรับข้อมูลเพิ่มเติม

คู่มือข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งแบบเสียงและฉบับพิมพ์ด้วยตัวอักษรขนาดใหญ่

คู่มือนี้มีให้บริการทั้งในรูปแบบเสียงและฉบับพิมพ์ด้วยตัวอักษรขนาดใหญ่ รวมถึงภาษาอังกฤษ จีน ฮินดี ญี่ปุ่น เขมร เกาหลี สเปน ตากาล็อก ไทย และเวียดนาม โดยไม่มีค่าใช้จ่าย

วิธีรับคู่มือ:



ไปที่ vote.ca.gov



โทรสายด่วนโทรฟรีสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งของเลขานุการรัฐได้ที่ (855) 345-3933



ดาวน์โหลดเวอร์ชันเสียง MP3 ได้ที่ voterguide.sos.ca.gov/th/audio

วันสำคัญที่ควรจดจำ!



อย่ารอช้า ลงคะแนนเสียงวันนี้เลย

ส่งคืนบัตรลงคะแนนได้ทันทีหลังจากท่านได้รับบัตร

ช่วงเวลาการลงคะแนนล่วงหน้าทางไปรษณีย์จะเริ่มในวันที่ 5 ตุลาคม 2026

หน่วยเลือกตั้งเปิดทำการตั้งแต่เวลา 07:00 น. ถึง 20:00 น. ในวันเลือกตั้ง วันที่ 3 พฤศจิกายน 2026

ตุลาคม

อา	จ	อ	พ	พฤ	ศ	ส
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

5 ตุลาคม

เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำมณฑลจะเริ่มส่งบัตรเลือกตั้งให้ทางไปรษณีย์ในวันดังกล่าวหรือก่อนหน้านั้น

5 ตุลาคม - 3 พฤศจิกายน

ระยะเวลาในการออกเสียงลงคะแนนเพื่อส่งบัตรเลือกตั้งกลับคืน

6 ตุลาคม

เปิดให้ใช้กล่องรับบัตรเลือกตั้งที่มีการรักษาความปลอดภัย

19 ตุลาคม

วันสุดท้ายในการลงทะเบียนเพื่อออกเสียงลงคะแนน การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งในวันเดียวกันสามารถทำได้ที่สำนักงานการเลือกตั้งประจำมณฑลของท่านหรือสถานที่ลงคะแนนหลังจากพ้นกำหนดเวลาการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง จนกระทั่งถึงและรวมถึงวันเลือกตั้ง

24 ตุลาคม

ศูนย์เลือกตั้งจะเปิดในวันแรกในมณฑลตามกฎหมายว่าด้วยทางเลือกของผู้มีสิทธิเลือกตั้งเพื่อให้บริการสำหรับการออกเสียงลงคะแนนด้วยตนเองล่วงหน้า

31 ตุลาคม

สถานที่ลงคะแนนล่วงหน้าด้วยตนเองทั่วรัฐ California จะเปิดให้บริการในวันเสาร์ที่ 31 ตุลาคม เยี่ยมชมเว็บไซต์ caearlyvoting.sos.ca.gov เพื่อค้นหาสถานที่และเวลาทำการลงคะแนน

พฤศจิกายน

อา	จ	อ	พ	พฤ	ศ	ส
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					

วันอังคารที่ 3 พฤศจิกายน 2026

วันสุดท้ายในการออกเสียงลงคะแนนด้วยตนเองหรือส่งคืนบัตรเลือกตั้งภายในเวลา 20:00 น.

หน่วยเลือกตั้งเปิดทำการเวลา 7:00 น. - 20:00 น.

โปรดส่งบัตรลงคะแนนทางไปรษณีย์กลับโดยเร็วที่สุดหลังจากที่ท่านได้รับ จะต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ไม่เกินวันเลือกตั้งเพื่อให้บัตรลงคะแนนของท่านถูกนับ เราขอแนะนำให้ส่งทางไปรษณีย์ล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วันก่อนวันเลือกตั้ง หากท่านส่งทางไปรษณีย์ในช่วงใกล้วันเลือกตั้ง โปรดนำไปยังที่ทำการไปรษณีย์ของสหรัฐอเมริกา และขอให้เจ้าหน้าที่ไปรษณีย์ประทับตราไปรษณีย์ด้วยตนเอง

10 พฤศจิกายน

วันสุดท้ายที่มณฑลสามารถรับบัตรเลือกตั้งทางไปรษณีย์ที่มีตราประทับไปรษณีย์ไม่เกินวันเลือกตั้ง

25 พฤศจิกายน

วันสุดท้ายในการแก้ไขปัญหาเกี่ยวกับลายมือชื่อบนของบัตรเลือกตั้ง ภายในเวลา 17:00 น.



3 พฤศจิกายน 2026

การเลือกตั้งทั่วไป

วันสำคัญที่ควรจดจำ

5 ตุลาคม

เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำมลฑลจะเริ่มส่งบัตรเลือกตั้งให้ทางไปรษณีย์ในวันดังกล่าวหรือก่อนหน้านั้น ส่งคืนบัตรลงคะแนนได้ทันทีหลังจากท่านได้รับบัตร

5 ตุลาคม - 3 พฤศจิกายน

ช่วงเวลาการลงคะแนนล่วงหน้าทางไปรษณีย์

6 ตุลาคม

เปิดให้ใช้กล่องรับบัตรเลือกตั้งที่มีการรักษาความปลอดภัย

19 ตุลาคม

วันสุดท้ายในการลงทะเบียนเพื่อออกเสียงลงคะแนน การลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งในวันเดียวกันสามารถทำได้ที่สำนักงานการเลือกตั้งประจำมลฑลของท่านหรือสถานที่ลงคะแนนหลังจากพ้นกำหนดเวลาการลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้ง จนกระทั่งถึงและรวมถึงวันเลือกตั้ง

24 ตุลาคม

ศูนย์เลือกตั้งจะเปิดในวันแรกในมลฑลตามกฎหมายว่าด้วยทางเลือกของผู้มีสิทธิเลือกตั้งเพื่อให้บริการสำหรับการออกเสียงลงคะแนนด้วยตนเองล่วงหน้า

31 ตุลาคม

สถานที่ลงคะแนนล่วงหน้าด้วยตนเองทั่วรัฐ California จะเปิดให้บริการในวันเสาร์ที่ 31 ตุลาคม เยี่ยมชมเว็บไซต์ caearlyvoting.sos.ca.gov เพื่อค้นหาสถานที่และเวลาทำการลงคะแนน

วันอังคารที่ 3 พฤศจิกายน 2026

วันสุดท้ายในการออกเสียงลงคะแนนด้วยตนเองหรือส่งคืนบัตรเลือกตั้งภายในเวลา 20:00 น. หน่วยเลือกตั้งเปิดทำการเวลา 7:00 น. - 20:00 น. โปรดส่งบัตรลงคะแนนทางไปรษณีย์กลับโดยเร็วที่สุดหลังจากที่ท่านได้รับ จะต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ไม่เกินวันเลือกตั้งเพื่อให้บัตรลงคะแนนของท่านถูกนับ เราขอแนะนำให้ส่งทางไปรษณีย์ล่วงหน้าอย่างน้อย 7 วันก่อนวันเลือกตั้ง หากท่านส่งทางไปรษณีย์ในช่วงใกล้วันเลือกตั้ง โปรดนำไปยังที่ทำการไปรษณีย์ของสหรัฐอเมริกา และขอให้เจ้าหน้าที่ไปรษณีย์ประทับตราไปรษณีย์ด้วยตนเอง

ท่านลงทะเบียนเพื่อออกเสียงลงคะแนนแล้วหรือยัง? ตรวจสอบที่นี่: voterstatus.sos.ca.gov

หากต้องการสำเนาข้อมูลผู้มีสิทธิเลือกตั้งเพิ่มเติมเป็นภาษาใดต่อไปนี้ โปรดโทรไปที่หมายเลข

English: (800) 345-VOTE (8683)

Español/Spanish: (800) 232-VOTA (8682)

中文/Chinese: (800) 339-2857

हिन्दी/Hindi: (888) 345-2692

日本語/Japanese: (800) 339-2865

ខ្មែរ/Khmer: (888) 345-4917

★ **한국어/Korean:** (866) 575-1558

Tagalog: (800) 339-2957

ภาษาไทย/Thai: (855) 345-3933

Việt ngữ/Vietnamese: (800) 339-8163

TTY/TDD: 711

ใช้งานง่าย
บนมือถือ
สแกนฉัน



เนื่องจากความพยายามที่จะลดค่าใช้จ่ายในการเลือกตั้ง สภานิติบัญญัติแห่งรัฐได้อนุญาตให้รัฐและมลฑลจัดส่งคู่มือเพียงฉบับเดียวไปยังครัวเรือนที่ลงคะแนนแต่ละครัวเรือน ท่านสามารถขอสำเนาเพิ่มเติมได้โดยติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำมลฑลของท่าน หรือโทร (855) 345-3933

